



틴지와 소들

Tingi and the Cows

 Ingrid Schechter

 Ingrid Schechter

 Michelle Kim

 Korean / English

 Level 2

(imageless edition)





팅지는 할머니랑 살았어요.

...

Tingi lived with his grandmother.



틴지는 할머니와 소들을 키웠어요.

...

He used to look after the cows with her.



어느 날 군인들이 왔어요.

...

One day the soldiers came.



군인들이 소들을 데려갔어요.

...

They took the cows away.



틴지와 할머니는 도망쳐서 숨었어요.

...

Tingi and his grandmother ran away and hid.



그들은 밤까지 숲 속에 숨었어요.

...

They hid in the bush until night.



군인들이 돌아 왔어요.

...

Then the soldiers came back.



할머니는 틴지를 나뭇잎 밑에 숨겼어요.

...

Grandmother hid Tingi under the leaves.



한 군인이 틴지를 밟았는데 틴지는 가만히 있었어요.

...

One of the soldiers put his foot right on him,
but he kept quiet.



안전해졌을 때, 틴지랑 할머니는 밖으로 나왔어요.

...

When it was safe, Tingi and his grandmother came out.



그들은 아주 조용히 집으로 기어 왔어요.

...

They crept home very quietly.



香港故事書

global-asp.github.io/storybooks-hongkong

틴지와 소들

Tingi and the Cows

Written by: Ingrid Schechter

Illustrated by: Ingrid Schechter

Translated by: Michelle Kim (ko)

This story originates from the African Storybook (africanstorybook.org) and is brought to you by [香港故事書](https://global-asp.github.io/storybooks-hongkong) in an effort to provide children's stories in 香港's many languages.



This work is licensed under a Creative Commons
[Attribution 3.0 International License](https://creativecommons.org/licenses/by/3.0/).